

Völklinger

STADTNACHRICHTEN



Offizielles Mitteilungsblatt der

STADT VÖLKLINGEN

3. Jahrgang · KW 38 - 39 / 2024 · Dienstag, 17.09.2024

- Fenne
- Fürstenhausen
- Geislautern
- Heidstock
- Lauterbach
- Ludweiler
- Luisenthal
- Röchlinghöhe
- Stadtmitte
- Wehrden

Interkulturelle Woche in Völklingen

22. bis 29. September 2024



interkulturellewoche.de



STADT VÖLKLINGEN



Saar Perlen
Haushaltshilfe, Demenzbetreuung & Kompetenzbetreuung

Lassen Sie uns Ihre Perle sein!



© Robert Kreschke

- Haushaltshilfe
- Alltagsbegleitung
- Demenzbetreuung

von 8 - 16 Uhr erreichbar
Als zugelassener Leistungsbringer können wir direkt mit allen Kassen abrechnen. Auch Privatähler können unsere Leistung in Anspruch nehmen.

SaarPerlen GmbH
Alter Haller 13 · 66333 Völklingen · Tel.: 06898-4413249
www.saar-perlen.de | info@saar-perlen.de

Wenn's um Stahl geht, besser gleich zu...



Vollmer & Tries
Metall- & Maschinenbau Meisterbetrieb
Montage von Baufertigelementen

- Edelstahlgeländer
- Garagentore
- Balkone
- Treppen
- Neu! PREFA Hochwasserschutz



www.vt-metallverarbeitung.de ☎ 06809 / 180 000
Ihr Starker Partner in VK / Warndt!



PFLERGEHERZEN
... sind einfach immer da!



24h in guten Händen 
...durch unsere Kundenbetreuung!




Wir ♥ Dieh SAARLAND 

Betreuung durch osteuropäische Betreuungskräfte im eigenen Haushalt (sog. 24h Betreuung)

☎ Beratungshotline: 06821 - 86 90 573
www.pflegeherzen.de



Zoe Duchêne
Bestattungsfachkraft



SEIT ÜBER 100 JAHREN

Die Zukunft im Blick.
Unsere Bestattungsfachkraft Zoe Duchêne auf dem Weg zur Meisterprüfung.

im Trauerfall 24
(06898) 41000 www.friede-duchene.de

Bestattungshaus „Friede“ DUCHENE GmbH
Geschäftsführerin Susanne Duchene



Tarif Kompass

Jetzt schnell & einfach einen Termin vereinbaren:

Wir prüfen Ihr Einsparpotential

- ☑ GAS
- ☑ STROM
- ☑ MOBILFUNK
- ☑ GLASFASER & INTERNET
- ☑ BALKONKRAFTWERK

kostenlose Beratung! 

KONTAKT
+49 (0) 6898 5486150
+49 (0) 1796902990
info@tarif-kompass.info

Saarbrücker Str. 1
66333 Völklingen
ODER ONLINE
www.tarifkompass.info




INDIVIDUELLE FERNREISEN VOM EXPERTEN



Im EKC Einkaufscenter Bous
Saarbrücker Straße · 66359 Bous
06834 92 25 25 

Sie wollen eine Anzeige schalten?

Tel. 0681 | 5885-0

vk@mtypemedia.de
www.mtypemedia.de

!M TYPE
media

Völklinger STADTNACHRICHTEN



Thema der Woche – Die Oberbürgermeisterin informiert

Liebe Völklingerinnen und Völklinger,

am 22. September startet die Stadt Völklingen mit einem vielfältigen Programm in die „Interkulturelle Woche“. Auch in diesem Jahr werden „Neue Räume“ geöffnet, in denen man sich mit anderen austauschen und den eigenen Horizont erweitern kann. Alle interessierten Bürgerinnen und Bürger sind herzlich eingeladen, sich das Programm auf der Webseite der Stadt Völklingen im Bereich Gesundheit & Soziales/Integration anzusehen und sich für die ein oder andere Veranstaltung anzumelden. Wie wäre es beispielsweise mit einem eigenen Kunstwerk zum Motto „Neue Räume“, einem Einblick in andere Länder mit Sprachquiz und kleinen Köstlichkeiten, einer Themenreise durch Frankreich oder einem Koch-Workshop bei dem Wraps in veganer, vegetarischer oder fleischhaltiger Variante zubereitet werden? Völklingen ist eine Stadt mit großer kultureller Vielfalt und das spiegelt sich auch im Einsatz und der Sorgfalt wider, die die teilnehmenden Institutionen und Initiativen eingebracht haben, um die „Interkulturelle Woche“ in Völklingen zu verwirklichen.

Ein weiterer bundes-, sogar weltweiter Meilenstein im September ist der „World Cleanup Day“ (dt. Weltaufräumtag). Unter dem Motto „Die Welt räumt auf. Völklingen macht mit“ können alle Bürgerinnen und Bürger, Schulen, Kindergärten, Vereine und alle Interessierten am 20. September eine eigene Müllsammelaktion starten oder sich einer bereits gegründeten Gruppe anschließen, um den heimischen Wald oder andere Stellen von illegalem Müll zu befreien. Als zertifizierte „World Cleanup Day Kommune“ beteiligt sich die Stadt Völklingen auch in diesem Jahr wieder an der Müll-Sammelaktion und unterstützt die



© Stadt Völklingen, M. Samsel

Aktionsgruppen durch das Abholen und die fachgerechte Entsorgung des gesammelten Mülls. Nähere Informationen dazu, wo Sie einen Sammelpunkt im Vorfeld melden oder sich einer Gruppe anschließen können, finden Sie auf den nächsten Seiten.

Ich wünsche Ihnen eine informative Ausgabe der Völklinger Stadtnachrichten!

Christiane Blatt

Oberbürgermeisterin der Mittelstadt Völklingen

ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNG

Gemäß § 1 der Satzung über die öffentlichen Bekanntmachungen der Mittelstadt Völklingen erfolgen Veröffentlichungen im städtischen Internetauftritt (<https://www.voelklingen.de/service/amtliche-bekanntmachungen/>). Soweit gesetzlich eine Bekanntmachung nach Absatz 1 nicht ausreichend ist, erfolgt die Veröffentlichung zusätzlich in den Völklinger Stadtnachrichten.

DIE VERWALTUNG INFORMIERT

Öffentliche Mahnung

Die Steuerpflichtigen der Mittelstadt Völklingen werden gemäß § 259 Abgabenordnung an die Zahlung der bereits am 15. August 2024 fälligen

- Rate der mit Grundbesitzabgabenbescheid für 2024 angeforderten Grundsteuer, Abfallgebühren sowie Niederschlagswassergebühren,
- Rate der mit Hundesteuerbescheid für 2024 angeforderten Hundesteuer,
- Rate der mit Gewerbesteuerbescheid für 2024 angeforderten Gewerbesteuer,
- Raten welche bereits Gegenstand vorheriger Mahnungen waren, gemahnt.

In den nächsten Tagen werden die Mahnungen zusätzlich auf dem Postweg versandt. Es wird gebeten, die rückständigen Beträge nebst Mahngebühren und etwaigen Säumniszuschlägen, welche der postalischen Mahnung entnommen werden können, umgehend unter Angabe des Kassenz Zeichnens auf eines der in den jeweiligen Bescheiden angegebenen Bankkonten zu überweisen.

Steuerrückstände welche nicht binnen einer Frist von 7 Tagen eingegangen sind, werden im Verwaltungszwangsverfahren zuzüglich der gesetzlich festgelegten Säumniszuschläge und Zwangsvollstreckungskosten beigetrieben.

Ferner wird vorsorglich auf die nächste anstehende Fälligkeit der zum 15.11.2024 zu zahlenden Rate für Steuern und Abgaben hingewiesen.

Beträge, welche aufgrund eines SEPA-Basis-Lastschriftmandates einzuziehen sind, sind von vorstehender Regelung nicht betroffen. Bei Rückfragen stehen Ihnen die Mitarbeiter/innen der Stadtkasse Völklingen per Mail unter fd16@voelklingen.de zur Verfügung.

Völklingen, 02. September 2024
Mittelstadt Völklingen
Stadtkasse

Neues flexibles Terminvergabe-System der Stadt Völklingen bewährt sich

Die Stadt Völklingen hat im August dieses Jahres eine neue Buchungssoftware für die Terminvergabe für Bürgerinnen und Bürger eingeführt. Das neue System hat sich bereits bewährt, da es deutlich flexibler und dienstleistungsorientierter angelegt ist als die Vorgänger-Version.

Neben der weiter bestehenden Möglichkeit, längerfristige Termine zu buchen, wird den Bürgerinnen und Bürgern im Rahmen der Umstellung auch vermehrt die Buchung von kurzfristigen Terminen angeboten. Ab 7:30 Uhr wird online eine große Zahl an tagesaktuellen Terminen angeboten, um die verschiedenen Anliegen der Völklingerinnen und Völklinger kurzfristig zu bearbeiten.

„Die Umstellung auf ein neues Terminvergabe-System war mir seit längerer Zeit ein sehr wichtiges Anliegen, das nur dank des Engagements und der intensiven Arbeit aller Beteiligten umgesetzt werden konnte. Nach einigen Wochen können wir bereits feststel-

len, dass die neue Buchungssoftware für das Bürgerbüro sowie die Fahrerlaubnisbehörde deutlich bürgerfreundlicher wahrgenommen wird und auch die internen Abläufe beschleunigt und vereinfacht“, resümiert der Völklinger Bürgermeister, Christof Sellen. „Wir haben es geschafft, unser System umzuorganisieren. Unser Fokus liegt auf tagesaktuellen Terminen, wobei durch Termine in der Zukunft die Planbarkeit erhalten bleibt. Gleichzeitig wird das neue System die Anzahl der nicht wahrgenommenen Termine minimieren“, führt Sellen aus.

World Cleanup Day 2024

Die Welt räumt auf. Völklingen macht mit.

In diesem Jahr findet am 20. September wieder der Aktionstag „World Cleanup Day“ (dt. Weltaufräumtag) statt. An diesem Tag

treffen sich weltweit Menschen, um gemeinsam Abfall zu sammeln und ein Zeichen für eine saubere und lebenswerte Umwelt zu setzen. Unter dem Motto „Die Welt räumt auf. Völklingen macht mit“ werden alle Bürgerinnen und Bürger, Schulen, Kindergärten, Vereine und alle Interessierten aufgerufen, am 20. September auch aktiv zu werden, um eine eigene Müllsammelaktion zu starten oder sich einer bereits gegründeten Gruppe anzuschließen. Der Natur ein wenig Zeit schenken und dabei Wälder, Parks, Wanderwege oder Straßenränder von herumliegendem Müll befreien – eine tolle Aktion, um die Natur wieder lebens- und liebenswert zu machen!

Wer mit der Familie oder dem Freundeskreis eine öffentliche Fläche in Völklingen vom Müll befreien will, kann eine eigene World Cleanup-Aktion anmelden oder sich einer bereits gemeldeten Gruppe anschließen. Eine Übersicht gibt es auf der Webseite zum World Cleanup Day: worldcleanupday.de/cleanup

Die Stadt Völklingen als zertifizierte „World Cleanup Day Kommune“ beteiligt sich auch in diesem Jahr an dem Aktionstag und unterstützt die Aktionsgruppen durch das Abholen und die fachgerechte Entsorgung des gesammelten Mülls. Sammelpunkte können direkt an die Stadtverwaltung gemeldet werden. Hierfür kann eine E-Mail mit dem Betreff „Clean Up Day 2024 – Sammelpunkt“ an abfallmeldung@voelklingen.de gesendet werden. Zudem können die Sammelpunkte telefonisch unter 06898/13-2372 oder -2356 gemeldet werden. Um eine möglichst genaue Angabe an welcher Stelle die Cleanup-Day-Müllsäcke abgelegt wurden, wird gebeten.

Völklinger Verkehrsbetriebe GmbH

Fahrplananpassung an Samstagen (betrifft die Buslinien 110 und 184) – gültig ab dem 14. September 2024

Die Völklinger Verkehrsbetriebe (VVB) informieren hiermit über bevorstehende Änderungen im Fahrplan, die ab Samstag, den 14. September 2024, in Kraft treten. Die Anpassungen gelten nur für Samstage. Ziel ist die Verbesserung der Anschlusssituation sowie der Pünktlichkeit auf den Buslinien 110 und 184.

Die Änderungen im Detail:

Linien 110 und 184: Zur Verbesserung der Anschlussmöglichkeiten und zur Erhöhung der Pünktlichkeit wird der Fahrplan der beiden Linien 110 und 184 angepasst.

Linie 184: Um die Pünktlichkeit der Linie zu gewährleisten, wird zusätzliche Fahrzeit eingeplant. Aufgrund dessen wird die Linie 184 in zwei separate Linien aufgesplittet:

Eine Linie 184 verkehrt künftig zwischen Carling (Frankreich) und der Völklinger Innenstadt. Eine weitere Linie 184 verkehrt zwischen der Völklinger Innenstadt über Schulzenfeld und Röchlinghöhe bis nach Bous. Die Taktzeiten der Linien bleiben von diesen Änderungen unberührt. Es gibt keine Anpassungen in der Frequenz der Verbindungen.

Linie 110: Die Abfahrtszeiten der Linie 110 werden so angepasst, dass künftig eine optimale Anbindung an die Linie 102 in Rockershausen sowie an weitere Linien der VVB in Völklingen gewährleistet ist.

Die Völklinger Verkehrsbetriebe bitten ihre Fahrgäste, sich vorab über die Fahrplananpassung zu informieren. Für weitere Informationen und Fahrplanauskünfte besuchen Sie bitte unsere Webseite oder wenden sich direkt an unseren Kundenservice.

Stadt Völklingen

Der Besondere Gemeindevorsteher

**Bekanntmachung des endgültigen Wahlergebnisses
der Ortsvorsteherwahlen der Stadt Völklingen****Gemeindebezirk Ludweiler**

Konstituierende Sitzung am 26.08.2024

Zahl der anwesenden Ortsratsmitglieder:	13
Zahl der abgegebenen Stimmen:	13
Zahl der ungültigen Stimmen:	1
Zahl der gültigen Stimmen:	12

Von den gültigen Stimmen entfielen auf den Bewerber

1. Willems, Andreas, SPD	11 Ja-Stimmen
	1 Nein-Stimme

Damit hat der Bewerber Andreas Willems mehr als die Hälfte der abgegebenen gültigen Stimmen erhalten und wurde zum Ortsvorsteher des Gemeindebezirks Ludweiler gewählt.

Gemeindebezirk Völklingen

Konstituierende Sitzung am 27.08.2024

Zahl der anwesenden Ortsratsmitglieder:	21
Zahl der abgegebenen Stimmen:	21
Zahl der ungültigen Stimmen:	3
Zahl der gültigen Stimmen:	18

Von den gültigen Stimmen entfielen auf den Bewerber

1. Steffen, Uwe, CDU	9 Stimmen
2. Goedicke, Stefan, Wir Bürger Völklingen	8 Stimmen
3. Friedrich, Wolf-Arnim, SPD	1 Stimme

Damit hat kein Bewerber mehr als die Hälfte der abgegebenen gültigen Stimmen erhalten, sodass ein zweiter Wahlgang durchgeführt wurde.

Zahl der anwesenden Ortsratsmitglieder:	21
Zahl der abgegebenen Stimmen:	21
Zahl der ungültigen Stimmen:	0
Zahl der gültigen Stimmen:	21

Von den gültigen Stimmen entfielen auf den Bewerber

1. Steffen, Uwe, CDU	13 Stimmen
2. Goedicke, Stefan, Wir Bürger Völklingen	8 Stimmen

Damit hat der Bewerber Uwe Steffen mehr als die Hälfte der abgegebenen gültigen Stimmen erhalten und wurde zum Ortsvorsteher des Gemeindebezirks Völklingen gewählt.

Gemeindebezirk Lauterbach

Konstituierende Sitzung am 28.08.2024

Zahl der anwesenden Ortsratsmitglieder:	11
Zahl der abgegebenen Stimmen:	11
Zahl der ungültigen Stimmen:	0
Zahl der gültigen Stimmen:	11

Von den gültigen Stimmen entfielen auf den Bewerber

1. Roskothen, Erik, SPD	8 Ja-Stimmen
	3 Nein-Stimmen

Damit hat der Bewerber Erik Roskothen mehr als die Hälfte der abgegebenen gültigen Stimmen erhalten und wurde zum Ortsvorsteher des Gemeindebezirks Lauterbach gewählt.

Völklingen, 03.09.2024
i.V.

Daniel Schwartz



STADT VÖLKLINGEN

**Bei der Stadt Völklingen sind folgende
Stellen zu besetzen:**

- Sachbearbeiter für den Fachdienst 13/
Personalmanagement (m/w/d)
- eine frankophone Fachkraft (m/w/d)
- Pädagogische Fachkräfte (m/w/d)

AUSBILDUNG:

- 2 Auszubildende zur/zum
Verwaltungsfachangestellten (m/w/d)
- 2 Anwärter/innen (m/w/d) im gehobenen
nichttechnischen Verwaltungsdienst (Diplom-
Verwaltungswirt/in)
- Erzieher/innen (m/w/d) im Anerkennungsjahr
2025/26
- Vorpraktikanten/innen (m/w/d) für den Beruf des/r
Erziehers/in

Nähere Informationen finden Sie unter
www.voelklingen.de/karriere/

Die Oberbürgermeisterin
Christiane Blatt

**Völklingerin Elvira Richter gewinnt
Bronzemedaille bei Badminton-EM**

Bei den Senioren-Europameisterschaften 2024 im Badminton O35 - O80, die vom 25. - 31. August 2024 in Heusden-Zolder (Belgien) ausgetragen wurden, hat die Völklingerin Elvira Richter im Einzel die Bronzemedaille errungen.

Die 79-jährige Völklingerin vom Polizeisportverein Saarbrücken (PSV Saar) konnte sich in einem fordernden Turnier mit stark besetztem Teilnehmerfeld gegen die jüngere Konkurrenz durchsetzen und musste sich erst im Halbfinale gegen die 4 Jahre jüngere Belgierin Nelly Halsberghe und Siegerin der Europameisterschaften 2024 in drei Sätzen geschlagen geben.

Jetzt gilt es erst einmal wieder Kräfte zu sammeln um dann in den kommenden Monaten langsam mit der Vorbereitung für die Weltmeisterschaft in 2025 zu beginnen, bei denen Elvira Richter dann in der Altersklasse O80 starten kann.



Medailleneremonie Frauen Einzel O75: (v. r. n. l.) Helga Peeck (DEU/Bronzemedaille); Elvira Richter (DEU/Bronzemedaille); Nelly Halsberghe (BEL/Goldmedaille); Mary Jenner (ENG/Silbermedaille).

„Herzessache Lebenszeit“ informierte in Völklingen zur Vorbeugung vor Herz-Kreislauf-Erkrankungen und Diabetes

Am Mittwoch, den 4. September, fand auf dem Hindenburgplatz in Völklingen ein Aktionstag mit Klinik-Experten statt, bei dem sich Bürgerinnen und Bürger über die Vorbeugemöglichkeiten vor Herz-Kreislauf-Erkrankungen und Diabetes informieren konnten. Die Aufklärungsinitiative „Herzessache Lebenszeit“ mit Ärzten und Pflegekräften der SHG-Kliniken Völklingen kam bei den Interessierten gut an.

Sie konnten im direkten Gespräch mit den ärztlichen und pflegerischen Experten offene Fragen klären und ihr persönliches Risiko für Diabetes sowie Herz-Kreislauf-Erkrankungen, einen Schlaganfall oder eine Herzschwäche testen lassen. Hierzu werden beispielsweise kostenlos Blutdruck, Blutzucker- und Cholesterinwerte gemessen. Info-Materialien sorgen für zusätzliche Aufklärung über Risikofaktoren, darunter Vorhofflimmern, eine häufig zu spät diagnostizierte Herzrhythmusstörung.

Der Info-Bus der „Herzessache Lebenszeit“ ist bundesweit im Auftrag von Gesundheitsorganisationen und des Pharmaunternehmens Boehringer Ingelheim unterwegs.



Der Info-Bus der Aufklärungsinitiative „Herzessache Lebenszeit“ machte in Völklingen Station. Völklingens Bürgermeister Christof Sellen (4. von links) begrüßte die Aktion.

Ein Rückblick auf's Stadtteilfest

Am 7. September 2024 fand zum vierten Mal das Stadtteilfest des Quartiers „Nördliche Innenstadt“ auf dem Martin-Luther-Platz in Völklingen statt, bei dem die Besucherinnen und Besucher ein buntes Unterhaltungsprogramm erwartete. Die Band „Gugge Mol“ eröffnete die Veranstaltung mit anschließenden Begrüßungsworten von Ludwig Heil vom Jugendmigrationsdienst im Quartier, Stadtteilmanagerin Michaela Kawohl und Stadtteilforumssprecher Hans-Jürgen Georges. Danach führten Kinder aus dem Projekt "Spielend Kurs auf die Kita" und Mitarbeiterinnen der Gemeinwesenarbeit und des Kinderhauses den "Regenbogenfischtantz" auf. Später war die Bühne für talentierte junge Menschen, mit Verbindung zum JUZ, und ihre Songs aus dem Bereich HipHop und Rap, frei. Am Abend rockte die Band „Party-Snack“ aus Homburg die Bühne und sorgte für gute Stimmung vor der finalen Licht- und Feuershow mit der das Stadtteilfest gegen 20.00 Uhr zu Ende ging. Vor allem die kleinen Besucherinnen und Besucher hatten große Freude bei den verschiedenen, kindgerechten Angeboten, wie Hüpfburg, Kinderschminken oder Luftballonmodellage. Die verschiedenen sozialen Träger aus dem Quartier begeisterten die Kinder zudem mit verschiedenen Bastelangeboten und vielem mehr. Auch das Ministerium für Arbeit, Soziales, Frauen und Gesundheit war vertreten und es gab Stände mit handwerklichem Angebot. Die Besucherinnen und Besucher konnten sich außerdem beim vielfältigen Essens- und Getränkeangebot erfrischen. Das Stadtteilmanagement der Stadt Völklingen, das Stadtteilforum „Nördliche Innenstadt“ und der Jugendmigrationsdienst im Quartier zeigen sich sehr erfreut über die große Resonanz.



Gut besucht - die zahlreichen Aktions- und Informationsstände beim Stadtteilfest "Nördliche Innenstadt". Foto: privat

VERANSTALTUNGEN

Die Stadt Völklingen lädt ein zum
Seniorenkino
Film: *Es sind die kleinen Dinge*

Mittwoch, 09.10.2024
um 15:30 Uhr
Thalia Lichtspiele
Saarbrücker Straße 91
66359 Bous

Kurzbeschreibung:

In einem Dorf in der Bretagne kümmert sich Alice als Bürgermeisterin und Lehrerin um alle Belange der Einwohner. Als ihr der 65-jährige Emile begegnet, der unbedingt Lesen und Schreiben lernen möchte, befindet sie sich an der Grenze der Überlastung. Dann soll auch noch die örtliche Schule geschlossen werden.

Der Eintritt ist frei!

Bustransfer inklusive!

Kartenreservierung:
30.09. - 02.10. von 8:30 - 12:00 Uhr
telefonisch unter 06898/13-4444

STADT VÖLKLINGEN

Stadt Völklingen veranstaltet Seniorenkino

Nach der erfolgreichen und ausgebuchten Filmvorführung am 11. September veranstaltet die Stadt Völklingen erneut ein Seniorenkino. Am Mittwoch, den 09. Oktober 2024 um 15:30 Uhr lädt die Stadtverwaltung interessierte Völklinger Seniorinnen und Senioren ins Kino ein. Im Thalia Lichtspiele-Kino in Bous wird die französische Tragikomödie „Es sind die kleinen Dinge“ gezeigt. Die Vorstellung

wie auch der Bustransfer von der Haltestelle Neues Rathaus, direkt vor den Stadtwerken Völklingen, sind kostenfrei. Kartenreservierungen können zwischen Montag, den 30. September und Mittwoch, den 02. Oktober zwischen 8:30 Uhr und 12:00 Uhr telefonisch unter 06898/13-4444 vorgenommen werden. Das Angebot gilt so lange der Kartenvorrat reicht.


VERANSTALTUNGEN DER 

Kursbeschreibungen und weitere Angebote finden Sie in den Programmheften oder online unter: <https://vhs.voelklingen.de/>



VHS-Kurse – noch freie Plätze verfügbar:

Kursnr.	Kurstitel	Beginn	Zeit
Hauptprogramm			
710003	Englisch A0 Stufe für Anfänger*innen	16.09.	19.30 Uhr
201252	Collagen und Strukturen	17.09.	16 Uhr
806010	Selbstverteidigung für Frauen und Männer	17.09.	20 Uhr
801220	Yoga am Morgen für Geübte und Wiedereinsteiger*innen	18.09.	10 Uhr
801621	Taiji-Qigong für Anfänger*innen	18.09.	17 Uhr
801160	Bewegt, entspannt und lebensfroh	19.09.	16 Uhr
710011	Englisch Auffrischkurs A1	19.09.	10.30 Uhr
801125	Meditation und Klang	20.09.	12 Uhr
331010	Exkursion: Faszination Grube und Bergarbeitersiedlung Von der Heydt	22.09.	10 Uhr
801610	Taiji-Qigong in der Mittagspause	23.09.	12.15 Uhr
720101	Italienisch A0 Stufe 1 für Anfänger*innen	24.09.	9 Uhr
720102	Italienisch A0 Stufe 1 für Anfänger*innen	24.09.	17 Uhr
710030	Englisch für die Reise A0/1	25.09.	19.30 Uhr
760101	Französisch A0 Stufe 1 für Anfänger*innen	25.09.	14 Uhr
710001	Englisch A0 Stufe 1 für Anfänger*innen	26.09.	10 Uhr
731010	Spanisch A0 Stufe 1 für Anfänger*innen	26.09.	18.30 Uhr
761010	Französisch A0 Stufe 1 für Anfänger*innen	26.09.	18 Uhr
331020	Völklinger Grenzstein-Wanderung	06.10.	14 Uhr
	Seniorenakademie		
100520L	Qi-Gong für Anfänger*innen und Ungeübte	16.09.	11 Uhr
100521L	Tai Chi für Wiedereinsteiger*innen sowie Fortgeschrittene	16.09.	12 Uhr

100440	Smartphone für Anfänger*innen - Android und iOS	18.09.	10 Uhr
100602	An die Würfel, fertig, los! Fröhlicher Spielenachmittag für Seniorinnen und Senioren	19.09.	14 Uhr
Junge VHS			
350005	Kinderspiele von früher	21.09.	9 Uhr
351016	Greifvögel und Eulen hautnah erleben	27.09.	16 Uhr
350009	Acrylmalen - Der Herbst ist da	30.09.	15.30 Uhr
 Kursbeschreibungen, weitere Angebote und Anmeldung: https://vhs.voelklingen.de/ Für die Teilnahme an den VHS-Veranstaltungen ist eine vorherige Anmeldung erforderlich			

**

Das neue Semester der VHS Völklingen hat begonnen!

Seit dem 16. September 2024 läuft das neue Semester an der Volkshochschule Völklingen. Die Programmhefte stehen online unter vhs.voelklingen.de zur Verfügung und liegen zudem in gedruckter Form im Alten und Neuen Rathaus Völklingen sowie an den bekannten Auslegestellen im Völklinger Einzelhandel aus.

Das kommende Semester bietet ein vielfältiges Kursangebot aus den Fachbereichen Fremdsprachen, Kunst und Kultur, Gesellschaft, Gesundheit und Beruf. Neben dem Hauptprogramm gibt es spezielle Angebote der Jungen VHS für Kinder und der Seniorenakademie, die sich gezielt an ältere Menschen richten. Für zahlreiche Angebote sind noch freie Plätze verfügbar!

**

Malwerkstatt mit Irina Schulze

Tauchen Sie ein in die Welt der Farben und Formen in der Malwerkstatt unter der Leitung von Diplom-Künstlerin Irina Schulze. Dieser Kurs richtet sich sowohl an Anfänger*innen als auch an Fortgeschrittene, die ihre künstlerischen Fähigkeiten weiterentwickeln möchten. In der Malwerkstatt werden Sie den Umgang mit verschiedenen Malwerkzeugen, Materialien und Farben erlernen. Durch gezielte Übungen wird Ihre Kreativität gefördert und Sie erhalten Unterstützung bei der Umsetzung Ihrer Ideen. Anfänger*innen bekommen eine Einführung in die Komposition und Farbenlehre. Technik, Materialien und Motive dürfen dabei frei gewählt werden, sodass eigene individuelle künstlerischen Schwerpunkte gesetzt werden können.

Zu Beginn des Kurses steht eine theoretische Einführung, bei der der Kursverlauf besprochen wird. Die Teilnehmenden haben die Möglichkeit, eigene Zeichnungen oder Ideen mitzubringen und sich darüber auszutauschen. Es wird ein Einblick in die Arbeit mit Skizzenbuch, Bleistift, Ölkreide, Acryl-, Aquarell- und Ölbildern gegeben. Erforderliche Arbeitsmittel (je nach Bedarf und künstlerischem Schwerpunkt bitte mitbringen): ein Skizzenbuch oder ein unliniertes Heft, Bleistifte, Papier sowie weitere Mal- und Zeichenmaterialien.

Kursnummer: 201350

Termin: ab Do., 19. September 2024, 18 – 19.30 Uhr (12 Termine)

Ort: VHS-Lernzentrum Luisenthal

Entgelt: 53 Euro

**

Heimische Bäume und Sträucher im Herbst: nährend, heilend, genussvoll (outdoor)

Im Herbst bieten heimische Bäume und Sträucher zahlreiche Möglichkeiten zur Nutzung in Medizin, Kosmetik und Küche. Buche, Eiche, Fichte und Weißdorn sind nur einige der Bäume mit wertvollen Inhaltsstoffen und vielfältigen Anwendungsmöglichkeiten. Neben einer Einführung in die Welt der Hecken und ihrer historischen Bedeutung werden die Bestimmung der Sträucher und Bäume sowie deren Inhaltsstoffe und Anwendungen behandelt.

Abschließend wird die zertifizierte Natur- und Achtsamkeitstrainerin mit Ihnen gemeinsam einen Liköransatz/eine Tinktur aus Baum- oder Strauchfrüchten herstellen.

Inkl. Skript und Rezepte sowie Getränk/Tee und wilder Snack
Der Unkostenbeitrag von 8,00 € ist direkt vor Ort an die Dozentin zu zahlen.

Eine vorherige Anmeldung ist erforderlich.

Kursnummer: 800021

Termin: Sa., 28. September 2024, 14 – 16.30 Uhr

Treffpunkt: Parkplatz am Naturfreundehaus Ludweiler

Entgelt: 20 Euro

**

Junge VHS: Lesemittwoch - Vorlesestunde in Kooperation mit der Stadtbibliothek

Am 2. Oktober 2024 ist die Künstlerin und Kinderbuchautorin Ela Eleonore zu Gast beim VHS-Lesemittwoch. Sie stellt euch ihr Kinderbuch „Elle will fliegen vor“. Darin geht es um das neugierige Elefantenmädchen Elle, das sich nach mehr Abenteuer auf seiner eintönigen Insel sehnt. Sie träumt davon, die farbenfrohe Insel zu besuchen. Gemeinsam mit ihrem Freund Cosmo versucht sie, sich ihren Wunsch zu erfüllen. Eine Geschichte über Mut, Freundschaft und das Entdecken der eigenen Möglichkeiten.

Kursnummer: 355001

Termin: Mi., 2. Oktober 2024, 15.30 – 16.15 Uhr

Ort: Stadtbibliothek

Entgelt: frei

**

Ausstellung „Künstlerisches Vergnügen“ von Joseph Zimmer im Alten Rathaus

Vom 6. September bis 30. Oktober 2024

Seit dem 6. September 2024 präsentiert die Volkshochschule Völklingen die Werke des Künstlers Joseph Zimmer aus Forbach. Die Ausstellung ehrt das 60-jährige Jubiläum der Städtepartnerschaft zwischen Völklingen und Forbach. Die Midissage am Freitag, dem 27. September, findet zudem anlässlich der Interkulturellen Woche 2024 statt.

Joseph Zimmer, der seine künstlerische Laufbahn mit Ölmalerei begann, zeigt in dieser Ausstellung eine beeindruckende Vielfalt an Techniken und Motiven. Seine Arbeiten umfassen Öl-, Bleistift-, Kohle- und Pastellmalerei und beinhalten Porträts, Stillleben, Akte und Meeresbilder. Seine Werke sind geprägt von technischer Finesse und einem subtilen Humor.

Seit 2015 nimmt Joseph Zimmer an zahlreichen renommierten Kunstsalons im Département Moselle teil und wurde mehrfach ausgezeichnet. Er stellt regelmäßig im Salon d'Automne und im Salon des Artistes Français in Paris aus, wo er im Jahr 2022 eine Bronze-medaille erhielt.

Seit 2008 gibt Joseph Zimmer sein Wissen in verschiedenen Vereinen weiter. Seine Leidenschaft für die Malerei bringt er durch seine vielfältigen und ausdrucksstarken Werke zum Ausdruck.

Interessierte sind zur Midissage herzlich eingeladen. Die Veranstaltung sowie der Eintritt zur Ausstellung sind kostenfrei.

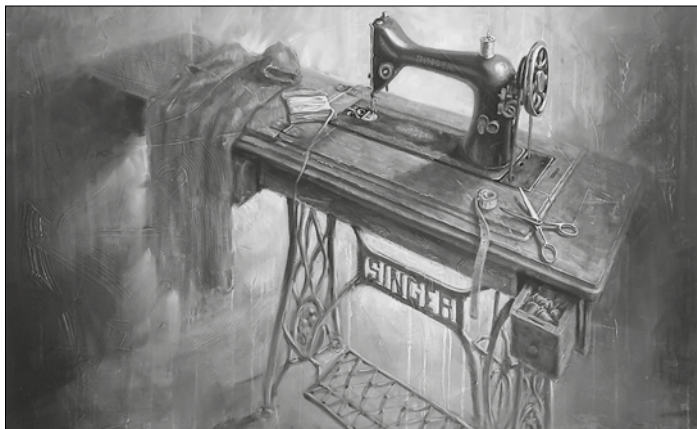


Foto: Joseph Zimmer: Die alte Nähmaschine

Um vorherige Anmeldung zu allen Veranstaltungen wird gebeten!



KONTAKT:

VHS Völklingen, Altes Rathaus, Bismarckstraße 1,
66333 Völklingen, Tel.: 06898/13-2597,
E-Mail: vhs@voelklingen.de
vhs.voelklingen.de

Die VHS Völklingen in den sozialen Medien:

www.instagram.com/vhsvoelklingen
www.facebook.com/vk.vhs

SCHULEN · KITAS · JUGENDINFOS

Bisttalschule Wadgassen-Bous

Einschulung der neuen Fünftklässler an der Bisttalschule

Am Montag, den 26.08.2024, war es soweit: 67 Schülerinnen und Schüler wurden feierlich in die 5. Klasse an der Bisttalschule Wadgassen-Bous am Standort Wadgassen/Hostenbach eingeschult.

Der Übergang von der Grundschule in die weiterführende Schule markiert für die jungen Menschen einen wichtigen Schritt auf ihrem Bildungsweg. Im Bistro am Standort Hostenbach fand die offizielle Begrüßungsfeier statt.

„Ihr macht mit dem Übergang in die weiterführende Schule einen großen Schritt in eurer Entwicklung“, betonte der Schulleiter Herr Frank in seiner Begrüßungsrede. Die Kinder selbst blickten erwartungsvoll, aber auch mit ein wenig Nervosität auf das, was vor ihnen liegt. Für viele bedeutet der Wechsel in die 5. Klasse auch, sich an eine größere Schule und neue Mitschüler zu gewöhnen. Dieser Wechsel wird von den Klassenlehrerinnen und Klassenlehrern sowie der Schulleitung, dem Sekretariat und der Schulsozialarbeit und allen weiteren Lehrerinnen und Lehrern begleitet.

Nachdem die Schülerinnen und Schüler im neuen Klassenverband ihren Klassenraum und die Schule fürs erste erkunden konnten, wurden bereits neue Freundschaften geschlossen und alte aus der Grundschule vertieft. Am darauffolgenden Mittwoch lernten die Schülerinnen und Schüler ihre Paten aus der Klassenstufe 7 kennen, die ihnen den Einstieg in das neue Schulleben noch weiter vereinfachen.

Die nächsten Tage und Wochen werden zeigen, wie die frisch gebackenen Fünftklässler den Übergang meistern. Doch eines ist sicher: Die Begeisterung und die Neugier, die sie am ersten Schultag mitgebracht haben, sind der beste Start in diesen neuen Lebensabschnitt.

Die Einschulung in die 5. Klasse ist nicht nur für die Kinder, sondern auch für ihre Familien ein bedeutendes Ereignis. Die kommenden Jahre werden voller Herausforderungen und Erfolge sein, und die Gemeinschaft der Bisttalschule Wadgassen-Bous freut sich darauf, diesen Weg gemeinsam zu gehen. Wir wünschen eine erfolgreiche und spannende sowie aufregende Reise durch das Schulleben an unserer Schule!

Und auch allen anderen Schülerinnen und Schülern unserer Schule wünschen wir einen guten Start in das neue Schuljahr!



Foto: Schule

Albert-Einstein-Gymnasium Völklingen

Albert-Einstein-Gymnasium erfolgreich beim Känguru-Wettbewerb

Wer blickt durch? So lautete das Motto des diesjährigen Känguru-Wettbewerbs. Der Känguru-Wettbewerb ist ein mathematischer Multiple-Choice-Wettbewerb, der in mehr als 100 Ländern durchgeführt wird. Die Schüler müssen in einer vorgegebenen Zeit interessante Aufgaben, die häufig logisches Denkvermögen erfordern, selbständig bearbeiten. Im Jahr 2024 fand der Wettbewerb zum 30. Mal in Deutschland statt, darunter auch mit 28 Schülerinnen und Schülern des Albert-Einstein-Gymnasiums. Diese wurden nun von Schulleiterin Dr. Doris Simon geehrt.

Mit Abstand die beste Leistung zeigte Luca Gries aus der Klasse 6.1, gefolgt von Daniel Bauer und Felix Wutke aus der Klasse 6.2. Dabei machte Daniel Bauer den weitesten „Känguru-Sprung“, d. h. die größte Anzahl von aufeinanderfolgenden richtigen Antworten, und erhielt daher das begehrte Känguru-T-Shirt, in das er noch hineinwachsen muss. Herzlichen Glückwunsch an alle.

Die Schülerinnen und Schüler freuten sich über die Urkunden und die Sachpreise. Diese sind unter dem Gesichtspunkt ausgewählt, dass sie geistig anspruchsvoll, anregend und geeignet sind, Kreativität wie soziales Verhalten zu fördern, beispielsweise anspruchsvolle Strategiespiele, komplizierte Puzzles und interessante Kartenspiele zum Spielen zu zweit oder allein, mit denen man auf anregende Weise vorzuplanen lernt.



**

Ehrung der Jahrgangsbesten am Albert-Einstein-Gymnasium

Inzwischen steht das neue Schuljahr an und die wohlverdienten Ferien sind zu Ende. Der letzte Schultag vor den großen Ferien ist für viele Schülerinnen und Schüler ein Tag der gemischten Gefühle, da dieser Tag in der Regel auch der Tag der Zeugnisübergabe ist. Für Lehrerinnen und Lehrer ist es eine Gelegenheit, die Lernenden für ihre Leistungen im vergangenen Schuljahr zu würdigen sie auf den nächsten Schritt ihrer Bildungsreise vorzubereiten. Die besten Schülerinnen und Schüler ihrer Jahrgangsstufe erhielten ihr Zeugnis von der Schulleiterin Dr. Doris Simon persönlich, die für jede Schülerin und jeden Schüler individuelle Worte der Anerkennung fand. Die Lernenden freuten sich sehr. Ausgezeichnet für hervorragende Leistungen am Albert-Einstein-Gymnasium wurden Felix Wutke (Klassenstufe 5), Jan Malcherczyk (Klassenstufe 6), Ida Halbach (Klassenstufe 7), Julius Weber (Klassenstufe 8), Niclas Jungmann (Klassenstufe 9) und Elias Hardt (Klassenstufe 10).



**

Schulanfang am Albert-Einstein-Gymnasium: Sonnenblumen für die neuen Fünftklässler

Mit ein wenig Aufregung und spürbarer Freude starteten 72 neuen

Fünftklässler letzte Woche in ihr erstes Schuljahr am Gymnasium. Die Schulleiterin Dr. Doris Simon begrüßte die jungen Schülerinnen und Schüler herzlich und hieß sie in der Schulgemeinschaft willkommen. Als besonderes Geschenk erhielten die Kinder von ihren Klassenlehrern jeweils eine Sonnenblume überreicht. Diese Geste soll die Schülerinnen und Schüler daran erinnern, auch in schwierigen Zeiten immer nach dem Licht zu streben. Dieses Geschenk an jedes Kind war möglich, weil der Förderverein des Albert-Einstein-Gymnasiums die Aktion regelmäßig unterstützt.

Nach der Begrüßung erzählte die Unterstufenkordinatorin Silvia Brandt eine kurze Geschichte über die Bedeutung der Sonnenblume, die mit ihrer Ausrichtung zur Sonne als Symbol für Wachstum und positive Energie gilt. Anschließend versammelten sich alle neuen Schüler gemeinsam mit ihren Lehrern auf dem Schulhof, wo ein Erinnerungsfoto gemacht wurde. Dieses erste gemeinsame Bild markiert den Beginn einer spannenden Schulzeit voller neuer Erfahrungen und Freundschaften. Danach ging es mit dem Unterricht am Gymnasium im neuen Klassensaal endlich los.

An den ersten Schultagen werden die Kinder von ihrem Klassenleitungsteam unterrichtet. Sie stehen ganz im Zeichen des Kennenlernens – des Kennenlernens untereinander, des Kennenlernens der Schule sowie des Arbeitens am Gymnasium. Dies ist Teil des Konzeptes des Albert-Einstein-Gymnasiums, das den Übergang von der Grundschule ans Gymnasium erleichtern soll. Dazu gehört u. a. auch, dass den Schülern Paten aus der Oberstufe an die Seite gestellt werden und dass das Team, das die Schüler in der Unterstufe begleitet, immer aus einer Lehrerin und einem Lehrer besteht.

Die Schulgemeinschaft des Albert-Einstein-Gymnasiums wünscht allen neuen Fünftklässlern, dass sie sich die Begeisterung am Lernen bewahren und heißt sie ganz herzlich an ihrer neuen Schule willkommen. Das Schulleitungsteam wünscht auch allen übrigen Schülerinnen und Schülern, ihren Eltern sowie den Kolleginnen und Kollegen einen guten Start in das Schuljahr 2024/2025.



Fotos: Schule

VEREINSINFOS

Sportwoche für Alle 2024

Wir engagieren uns bei der "Sportwoche für Alle 2024". Diese wird vom Deutscher Behindertensportverband und Nationales Paralympisches Komitee (DBS) e.V. angeboten. Wir sind in Kontakt mit Dirk Alderath, Projektkoordinator Blended Learning, Sachbearbeiter Sportentwicklung, www.parasport.de.

Mit welchen Angeboten beteiligen wir uns?

Wir, die Diabetes Sportgruppen Saarland e. V., Vorstand ist ehrenamtlich tätig, unterhalten drei BRS zertifizierte REHASportgruppen Diabetes.

Als Mitmachaktivität öffnen wir in dieser Woche unsere Gruppen und laden kostenlos zum Kennenlernen und Schnuppern ein. Desweiteren wird nach dem Training ein kleiner Workshop angeboten zum Thema: Diabetischer Fuß und Hautpflege unter Moderation von Gerda Reinert MSc., Diabetesberaterin DDG. Zu Gast Gertrud M. Biermann, Apothekerin.

Die Termine sind:

REHA Diabetes Gruppe Völklingen

Montag, den 23. 9. 18.00 Uhr bis 19.30 Uhr

Veranstaltungsort: Völklingen, Turnhalle Haydnsschule, Haydnstr. 44,

REHA Diabetes Gruppe Weiskirchen,

Dienstag, den 24. 9. 17.00 bis 18.00 Uhr - ohne Workshop-

Veranstaltungsort: Weiskirchen Saar, Hochwaldhalle

REHA Diabetes Gruppe St.Ingbert,

Dienstag, den 24. 9. 16.15 bis 17.30 Uhr

Veranstaltungsort: St. Ingbert, Fechtsaal Wallerfeldhalle, Heinrich-Lauer-Str.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich, kommen Sie bei Interesse einfach vorbei. Wir freuen uns!

Bei Fragen können Sie gerne eine EMAIL an gerhardareinert@aol.com senden.

AG Lebenswertes Völklingen**Clean-up-Day am alten Brühl**

Am Samstag, dem 21. September 2024, beteiligt sich die Aktive Gruppe Lebenswertes Völklingen wieder am internationalen Clean-up-Day mit einer Müllsammelaktion rund um die Ausgrabungsstätte am alten Brühl. Schwerpunkt werden wir immer die beiden unbefestigten Parkplätze in der direkten Nachbarschaft der „Wiege Völklingens“ sein. Neben den ständigen ehrenamtlichen Mithelfern auf dem Grabungsgelände sind freiwillige Helferinnen und Helfer gerne gesehen. Je nach Teilnehmerzahl kann man sich auch die angrenzenden Wege zum Einsammeln von illegal abgelagertem Müll und sonstigen Hinterlassenschaften (ohne Hundekot) vornehmen. **Treffpunkt am Samstagmorgen des 21. September ist die Einfahrt zum Grabungsgelände, der „grünen Lunge“, um 10.00 Uhr.** Die Aktion läuft bis 12.00 Uhr. Eine Anmeldung ist **nicht** erforderlich; wer kommt, macht mit. Wer helfen will, sollte Handschuhe, Eimer und Greifzange mitbringen. Der Bauhof der Stadt Völklingen unterstützt die Aktion wie immer mit dem Abtransport des eingesammelten Mülls.

13. Internationaler Sparkassen-Basketball-Cup in Völklingen am 25.08.24

Ende August 2024 fand in Völklingen in der Hermann Neuberger Halle der 13. Internationale Sparkassen-Basketball-Cup statt. Bereits um 9.30 Uhr wurde am 25.08.24 das Turnier mit dem jährlichen Einlagenspiel des Sparkassen Teams gegen ein gemischtes Team der Baskets98 gestartet. Die Sparkassenmannschaft nutzt diese Gelegenheit um sich auf Spiele der Sparkassen Teams auf Bundesebene vorzubereiten. In diesem Jahr allerdings konnte das stark besetzte Baskets98 Team, das mit einigen ehemaligen Regionalliga Spielern besetzt war, einen Sieg erringen. Anschließend traf das neu zusammengestellte Team um den Trainer Frank Heckert auf die Teams des BCPB Bitche, des ATSV Saarbrücken und des TV St. Wendel. Alle Spiele waren hart umkämpft und zwei gingen von Seiten der Baskets98 mit nur 2 Punkten Differenz verloren. Lediglich beim Eröffnungsspiel gegen den ATSV Saarbrücken mussten die Baskets98 Spieler eine 6 Punkte Niederlage einstecken. Einen Sieg erspielte sich das durch ehemalige talentierte U18 Spieler stark verjüngte Team gegen den TV St. Wendel und belegte somit den 3. Platz. Gegen Ende des Turniers sah man deutlich, dass das Zusammenspiel schon wesentlich besser klappte als am Morgen zu Turnierbeginn, und die jungen Spieler sich immer besser mit den älteren Mannschaftskameraden auf dem Spielfeld verstanden. Gerade deswegen ist der Internationale Sparkassen-Basketball-Cup in der Vorbereitungszeit vor Ligabeginn so wichtig. Talente werden gesichtet, junge Spieler können sich eingewöhnen, Spielzüge werden geprobt und das Team kann zueinander finden. Daher bedanken sich alle Aktiven und der gesamte Vorstand der Baskets98 bei der Sparkasse Saarbrücken für diese seit Jahren gewährte großzügige Unterstützung, ohne die viele sportliche Erfolge nicht realisiert werden könnten.

GEISLAUTERN**Turnverein 1891 Geislautern e.V.****Saisonaufakt der Tischtennisabteilung unseres Vereins in neuen Trikots**

Am Samstag, 31.08.2024 begann für die 1. und 2. Herrenmannschaft die Saison 2024-2025. Der Terminplan wollte es so, dass beide Mannschaften in Gersweiler antreten mussten.



Foto: F. Spatazza

Als stolzer Sponsor der neuen Trikots war der Inhaber der Firma Elektroanlagen Brown, Tyron Brown (Mitte), natürlich vor Ort in Gersweiler, um die Trikots zu überreichen und die Mannschaften anzufeuern. Herzlichen Dank Tyron für die Unterstützung unserer Tischtennisabteilung.

Die erste Mannschaft musste mit einem 8:8 zufrieden sein, während die 2. Mannschaft einen 9:4 Sieg erringen konnte.

Erstmals im Einsatz war auch unser Neuzugang aus Frankreich, Damien Becka (hintere Reihe, 4. v.l.), der von seiner Frau Celin begleitet und tatkräftig unterstützt wurde. Unser Verein ist stolz, in Damien Becka einen Spieler für seine Mannschaft gefunden zu haben, der nicht nur sportlich, sondern auch menschlich hervorragend zu uns passt.

Herzlich Willkommen Damien in der Tischtennisabteilung des Turnvereins 1891 Geislautern e.V.

HEIDSTOCK**Tennisclub 77 Völklingen-Heidstock e.V.****Tennis-Camp des TC Heidstock mit neuen Attraktionen**

Das nun schon 23. Tennis-Sommer-Camp des TC 77 Heidstock ging wie immer in der letzten Ferienwoche über die Bühne.

30 Kinder und Jugendliche nahmen am Montag traditionell am Besuch des Holiday-Parks in Haßloch teil. Mit Bahn und Shuttle-Bus war es von 09.00 bis 20.30 Uhr ein langer Tag für den Tennisschwung und die Betreuer,

Von Dienstag bis Freitag war dann jeweils morgens viel Tennis angesagt, bei bestem Wetter auf sechs Freiluftplätzen mit den Trainern des Vereins wie Jugendwart Fabio Faust. Immer dabei der „Gründervater“ dieses größten Tenniscamps in der Region, Trainerlegende Dominik Schmidt.

Die 43 Teilnehmer zwischen 5 und 14 Jahren bekamen an den Nachmittagen insbesondere erlebnispädagogisch einiges an ungewohnten Attraktionen geboten.

War die „Heidstock-Rallye“ durch die Straßen des Stadtteils auf der Suche nach Antworten auf die Fragen des Aufgabenbogens noch ein gewohnter Klassiker, so musste als neue Herausforderung ein Labyrinth, oder besser ein Irrgarten, erfolgreich begangen werden. Dies wurde dadurch erschwert, dass die Teilnehmer sich in Teams zwar abstimmen mussten, dafür aber nicht sprechen durften. Zur Beruhigung: alle haben das Ziel erreicht, kein Team ging verloren. Ein Höhepunkt war eine Lektion im Kickboxen, demonstriert und

geleitet von Thorsten Rust und seiner Tochter, die Weltmeisterin in ihrer Gewichtsklasse ist. Der Verein trainiert regelmäßig in der Mehrzweckhalle des TC Heidstock und hat dort einen Ring fest installiert.

Gemütlicher ging es am Donnerstagabend zu, als alle Teilnehmer und ihre Eltern zum Grillabend rund um die Grillhütte auf dem Vereinsgelände eingeladen waren. Der TC 77 Heidstock übernahm großzügig die Kosten für die Bewirtung der über 100 „Mitesser“. Während der Woche bereiteten die Clubwirte Petra und Roland Hayo das Mittagessen für alle, wofür ihnen großer Dank gebührt. Beim abschließenden Turnier setzten sich in der Gesamtwertung aller Aufgaben der Woche als Sieger durch: Platz 1 – Hannah Peiffer, Platz 2 – David Vela, Platz 3 – Liam Koletzki. Alle Teilnehmer freuen sich schon auf die nächste Ausgabe des Tennis-Sommer-Camps 2025 des TC Heidstock in der letzten Woche der Sommerferien.



Die jungen Teilnehmer am Sommer-Camp des TC Heidstock in den üblichen Jahrgangs-T-Shirts und den Trainern Dominik Schmidt und Fabio Faust. Sind alle 43 auf dem Foto? Bitte, nachzählen.
Foto: W. Michaltzik

LAUTERBACH



**Backhaus
Lauterbach**
im Warndt
e.V.

Lauterbacher Backhausfest

am Sonntag, 13.10.2024 ab 11.00 Uhr

Einladung zu unserem gemütlichen
Fest rund ums Backhaus



**Backhaus
Lauterbach**
im Warndt
e.V.



Freuen sie sich
auf unser
rustikales Brot,
Pizza, Flammkuchen und
verschiedene Hefekuchen,
aus dem Holzbackofen,
sowie
Idar Obersteiner Schwenker
und Würste vom Grill



Laib Brot
4,50€

Das
Backhausteam
freut sich
auf euch

Backhaus
Lauterbach,
Fröbelstraße 14,
66333 Völklingen
info@backhaus-lauterbachsaar.de

Kleidersammlung in Lauterbach

Der gemeinnützige Kinder- und Jugendverein Lauterbach führt **am Samstag, 21.09., ab 9.00 Uhr** eine Kleidersammlung in Lauterbach durch. Bitte die Kleidung erst kurz vor Sammlungsbeginn rausstellen. Telefonnummer während der Sammlung: 0163/2580376. **Die nachfolgenden Sammlungen in Lauterbach finden am 16.11.2024 und 22.03.2025 statt.**

Musikverein Lauterbach/Saar e.V.

Waldkonzert heiter-bewölkt bis feucht-fröhlich

Am Samstag, dem 24. August, lud der Musikverein Lauterbach zur diesjährigen sechsten Ausgabe seines Waldkonzertes auf der Scherf-Ranch ein. Von den schlechten Wetterprognosen für den Abend ließen sich die zahlreichen Besucher nicht einschüchtern, machten es sich auf den Bänken oder ihren mitgebrachten Campingstühlen und Picknickdecken bequem und lauschten den Darbietungen des Bläserorchesters in der besonderen Atmosphäre der am Rande des Warndtwaldes gelegenen Ranch. Das unter seinem Dirigenten einstudierte Repertoire versprach einen großen Unterhaltungswert für das Publikum, stand doch Musik auf dem Programm die mit Fug und Recht behaupten kann, populär zu sein, ohne dabei den musikalischen Anspruch missen zu lassen.

Gegen 18 Uhr machte das Orchester dann den Auftakt mit „La soupe aux choux“, der Filmmusik in vier Sätzen zum Louis de Funès-Klassiker „Louis und seine außerirdischen Kohlköpfe“, die die Zuhörer, begleitet von Kohlsuppe liebenden Aliens vom Planeten Oxo, von der Auvergne bis ins Weltall führte. Im weiteren Verlauf konnte das Publikum mit dem „Captain America March“ von Alan Silvestri den Heldentaten des ersten Avengers folgen und bekamen in der „Groove Academy“ von Markus Götz rhythmischen Funk mit ausgeprägten Solis am Saxophon, der Trompete und dem Schlagzeug, die große Begeisterung hervorriefen, zu hören. Weiterhin war mit „Rood“ einem Popsong des niederländischen Sängers Marco Borsato, „Phil Collins live“ einem Arrangement dreier seiner großen Hits von Walter Ratzek, „Roger Cicero on Stage“, einem Medley des 2016 leider zu früh verstorbenen Jazzmusikers und „Santiano“, einer Zusammenstellung beliebter Lieder der norddeutschen Shanty-Rockband für so ziemlich jeden Musikgeschmack etwas dabei und jedes Stück wurde mit großem Applaus goutiert. Den Höhepunkt und gleichzeitigen Abschluss des Konzertes markierte dann „Selections from Starlight Express“ aus dem berühmten Musical von Andrew Lloyd Webber, in dem sich Lokomotiven spektakuläre Rennen liefern und brachte die Ranch ob des großen Beifalls zum Beben. Natürlich wurde das Bläserorchester nicht ohne Zugabe in den Abend entlassen. Deshalb wurde traditionell der Steigermarsch angestimmt, stimmungsgewaltig unterstützt vom Warndtknappenchor aus Dorf im Warndt. Mit stehenden Ovationen wurden die Musikerinnen und Musiker dann vom Publikum verabschiedet.

Bis hierhin hatte das Wetter erfreulicherweise gehalten, doch allmählich kündigten sich dunkle Wolken und Regen an. Irgendjemand scheint das Memo nicht bekommen zu haben, das schönes Wetter gewünscht war. Nichtsdestotrotz betreten nach einer kurzen Umbaupause unsere musikalischen Freunde von der Band „Peifedeggel“ aus der Westpfalz die Bühne und unterhielten mit ihrem breiten Repertoire aus Coverhits und Mundartwerken unter ihrem Motto „3 Akkorde. 2 Gitarre. 1 Genuss“ wie schon die vorigen Jahre die Gäste, die geblieben waren und bei Grillgut, Nudelsalat, Longdrinks, Sekt und weiteren Getränken sowie überaus guter Laune dem Regen trotzten, indem sie beherzt mitsangen. Leider kam dann doch der ganz große Regenguss, sodass sich die Versammlung schließlich vorzeitig auflösen musste. Dennoch war das Waldkonzert auch in diesem Jahr trotz der Widrigkeiten zum Schluss wieder ein voller Erfolg!

Der Musikverein Lauterbach möchte sich noch bei allen bedanken, die diesen wunderbaren Konzertabend ermöglicht haben. Herzlichen Dank gilt allen Beteiligten, dem Orchester, ebenso dem Dirigenten, den Aushilfen, der Band „Peifedeggel“, dem Warndtknappenchor, allen fleißigen Helfern, den befreundeten Vereinen, die mit Material ausgeholfen haben, sowie der Familie Festor für deren

tatkräftige Unterstützung und die Möglichkeit auch weiterhin auf der Scherf-Ranch Konzerte geben zu können, und natürlich dem wunderbaren Publikum, dessen donnernder Applaus wie immer der größte Dank für die Musikerinnen und Musiker war. Auch in diesem Jahr war das Waldkonzert wieder ein ausgelassenes Fest der Musik. Möge es die nächsten Jahre so weitergehen! Auf ein baldiges Wiedersehen, zum Beispiel beim Adventskonzert, das derzeit in der Planung ist oder noch einigen Auftritten zwischendurch.

LUDWEILER

Katzenschutz Wadgassen e.V. veranstaltet Flohmarkt in Ludweiler



Der Katzenschutz Wadgassen e.V., der sich um verletzte, kranke und zurückgelassene Katzen nicht nur im Raum Wadgassen sondern auch im Stadtgebiet Völklingen kümmert, veranstaltete am 07.09.24 in Völklingen-Ludweiler einen Flohmarkt mit Kaffee, Kuchen und Getränken. Es fand ein Lagerabverkauf von gespendeten und auch selber gebastelten Sachen sowie selbstgekokchten Marmeladen statt. Der Erlös geht direkt in den Tierschutz. Damit können Tierarztkosten bei kranken Tieren beglichen, Kastrationen

durchgeführt und Futterkosten für die zahlreichen Futterstellen gedeckt werden. Der Dank des Vorstandes geht an die Helfer, die beim Aufbau des Flohmarktes tatkräftig mitgeholfen haben, an die Kuchenspender und an die helfenden Hände, die den Flohmarkttag gestalteten. Wie das Wort Verein es schon sagt, kann man vereint viel erreichen - gemeinsam sind wir stark! Der nächste Lagerabverkauf wird in der Weihnachtszeit am 14.12.24 von 10 Uhr bis 13.30 Uhr wieder im Lager in der Schulstraße stattfinden. Im Angebot sind dann nicht nur unsere Flohmarktsachen, sondern auch Kaffee und Kuchen und weihnachtliche Köstlichkeiten.

KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Pfarrei Völklingen St. Eligius

Gottesdienstzeiten vom 21. Bis 29. September

Samstag, 21. September

18.00 Uhr Röchlinghöhe, St. Konrad, Vorabendmesse

Sonntag, 22. September

10.30 Uhr Völklingen, St. Eligius, Hochamt

Samstag, 28. September

18.00 Uhr Völklingen, St. Michael, Vorabendmesse zum Patrozinium

Sonntag, 29. September

10.30 Uhr Völklingen, St. Eligius, Hochamt mit Bischof Jorge Herbas OFM (Bolivien) zum Beginn der Bolivien-Partnerschaftswoche

17.00 Uhr Luisenthal, Christkönig, Kamin-Abend

18.00 Uhr Völklingen, St. Eligius, Vespe

Pfarrei Heilig Kreuz im Warndt

Gottesdienstordnung 17.09. - 01.10.2024

Di 17.09. Hl. Hildegard von Bingen, Äbtissin, Mystikerin (1179)

WStH 14:30 Wortgottesfeier in der Altenbegegnung, anschl. Kaffee

Do 19.09. Donnerstag der 24. Woche im Jahreskreis

Abschied ...



*Auch wenn
unsere Augen
Dich nicht mehr
sehen können,
so bleibst Du
in unseren Herzen
ganz nah.*

Grazia Haser

geb. Porzia

* 10.02.1952 † 04.09.2024

In Liebe

Christian

Lisa und Jens mit Kindern

Kai und Caroline mit Charlotte

deine Familie

Die Beisetzung erfolgt im Kreis der Familie.

H & S
NATURSTEIN-
PRODUKTE GMBH



- Grabmale
- professionelle Grabmalreinigung
- Wohn- Esszimmer & Gartentische
- Treppen & Fensterbänke
- Küchenarbeitsplatten

Steine der Natur stilvoll veredelt



Treppenstraße 45 · 66787 Wadgassen

Tel. 0 68 34 - 46 03 81 · Fax 0 68 34 - 46 03 82

www.h-u-s-natursteine.de | e-mail: info@h-u-s-naturstein.de
Geschäftszeiten: 8 - 12 Uhr / 13 - 17 Uhr / telef. Terminabsprache von Vorteil

LB 18:00 Hl. Messe – Mehrere Stifter (Stiftsm.)

LW 18:00 Friedenswache in der Wendalinuskapelle

Fr 20.09. Hl. Andreas Kim Taegon, Priester, und Hl. Paulus Chong Hasang und Gefährten, Märtyrer

GL 09:00 Hl. Messe

2. STA für einen Verstorbenen (M)

Sa 21.09. 25. Sonntag im Jahreskreis - Caritaskollekte

GR 17:00 Hl. Messe

2. STA Christian Stutz; 2. STA Anne-Marie Hennen; 1. JG Brigitte Hayo; Pfr. Axel Maria Kraus; Julius Zayer; Edi Müller; Erich Thieser; Manfred Prediger u. Familie; Ehel. Johann u. Maria Fuchs; Ehel. Lydia u. Karl-Heinz Biewer; LV d. Fam. Biewer-Seewald; LV d. Fam. Thieser-Scholz; LV d. Fam. Jung-Haser; Ehel. Helene u. Hermann Müller; Ehel. Katharina u. Josef Müller; LV d. Fam. Renate u. Erwin Becker; LV d. Fam. Anna u. Peter Stadtfeld; LV d. Fam. Henriette u. Herbert Müller; LV d. Fam. Maria u. August Müller

GL 18:30 Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung
So 22.09. 25. Sonntag im Jahreskreis - Caritaskollekte
 WStJ 09:00 Hl. Messe
 2. STA Wilhelm Jacob Schuh; 2.STA Giovanna Masuzzo; 2.STA für einen Verstorbenen; Hildegunde Mang; LV d. Fam. Schäfer-Schaller; LV d. Fam. Wachs; LV d. Fam. Valero; LV d. Fam. Altpeter; LV d. Fam. Pischke; LV d. Fam. Lux; LV d. Fam. Bast; LV d. Fam. Urhausen; LV d. Fam. Bertaux; LV d. Fam. Kriesamer; LV d. Fam. Hirtz
 ++ der Jahre 2019-2023 für Monat September: Margareta Roth 22, Ernst Adolf Beck 22, Irene Müller 22, Maria Passon 22, Karl Eberhard Helmut Fey 22, Ilse Gebert 23, Elfriede Buchleitner 23
 St.N. 10:45 Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung
 LW 11:00 Wortgottesfeier zu Erntedank mit der KiTa St. Monika, anschl KiTa Fest
 DiW 14:30 Taufe des Kindes Leonie Groß
 LW 15:00 Biker - Gottesdienst an der Wendalinuskapelle
Di 24.09. Hl. Rupert (718) und Hl. Virgil (748), Bischöfe, Glaubensboten
 DiW 18:30 Hl. Messe
 Verst. Großmütter Anneliese Wartenpfful u. Else Schwarz
Mi 25.09. Hl. Niklaus v. Flüe -Redaktionsschluss Pfarrbrief-
Do 26.09. Hl. Kosmas und Hl. Damian, Märtyrer (303)
 LW 18:00 Friedenswache in der Wendalinuskapelle
Fr 27.09. Hl. Vinzenz von Paul, Priester, Ordensgründer
 EW 18:00 Hl. Messe
Sa 28.09. 26. Sonntag im Jahreskreis
 WStH 17:30 Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung
 GL 18:30 Hl. Messe als Hubertusmesse mitgest. von Jagdhornbläser - Kollekte für die Kirche -
So 29.09. 26. Sonntag im Jahreskreis
 DiW 09:00 Wortgottesdienst mit Kommunionausteilung
 LB 10:45 Hl. Messe
 2. STA Walter Fey, eingeschl. Ehefrau Katharina, sowie Verstorbene der Familie Mahler; 1. JG Theo Maas; für einen Verstorbenen (M)
 GL 14:30 Taufe der Kinder Leo Schneider, Luna und Lina Becker, sowie Ben Reichert
 LW 18:00 Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung
Di 01.10. Hl. Theresia vom Kinde Jesus, Ordensfrau (1897)
 WStH 14:30 Wortgottesfeier in der Altenbegegnung, anschl. Kaffee

Evangelische Kirchengemeinde Völklingen-Warndt

Wochenplan der gesamten Gemeinde:

Dienstag, 17.09.2024

17.00 Uhr Kirchl. Unterricht Konfirmanden Fü, Ev.Gmd.zentr. Fürstenhausen
 19.30 Uhr Yoga-Kurs, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen
 15.00 Uhr Frauen im Gespräch in Karlsbrunn, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn
 20.00 Uhr Bibelgesprächskreis Lauterbach, Hauptstraße 159

Mittwoch, 18.09.2024

09.30 Uhr Krabbelgruppe Ludweiler, J.-C.-Haus
 16.45 Uhr Kirchl. Unterricht, J.-C.-Haus

Donnerstag, 19.09.2024

15.30 Uhr Frauenhilfe Wehrden/Geislaut., Gmd.Räume AE-Kirche
 17.00 Uhr Kinderclub Karlsbrunn, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn
 Anmeldung erforderlich: Thomas Diederich 0176/72365276
 16.45 Uhr Kirchl. Unterricht, J.-C.-Haus

Freitag, 20.09.2024

16.00 Uhr Spielkreis Zwergenland, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen

Samstag, 21.09.2024

16.30 Uhr Probe Ök. Posaunenchor "Claironnez!", Hugenottenkirche
 18.00 Uhr Gottesdienst, Vorstellung Konfirmand*innen, Hugenottenkirche

Sonntag, 22.09.2024

09.00 Uhr Gottesdienst, Ev. Kirche Karlsbrunn
 10.15 Uhr Kindergottesdienst, Karlsbrunn
 10.30 Uhr Gottesdienst mit AM, Auferstehungskirche
 15.00 Uhr Ök. Motorradgottesdienst, St. Wendalinuskapelle Ludweiler

Montag, 23.09.2024

19.00 Uhr Ökumenischer Singkreis, J.-C.-Haus
 10.30 Uhr Gymnastik in Wehrden, Gmd. Räume AE-Kirche
 19.30 Uhr Probe Singkreis Troubadix, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn

Dienstag, 24.09.2024

17.00 Uhr Kirchl. Unterricht Konfirmanden Fü, Ev.Gmd.zentr. Fürstenhausen
 19.00 Uhr Bibelgesprächskreis Fürstenhausen, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen
 19.30 Uhr Yoga-Kurs, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen

Mittwoch, 25.09.2024

09.30 Uhr Krabbelgruppe Ludweiler, J.-C.-Haus
 16.45 Uhr Kirchl. Unterricht, J.-C.-Haus
 17.30 Uhr Kreativkreis Völklingen-Warndt, J.-C.-Haus
 14.30 Uhr Café Gemeindesaal, Gmd. Räume AE-Kirche
 17.00 Uhr Vorbereitungstreffen der Frauenhilfe, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen

Donnerstag, 26.09.2024

17.00 Uhr Kinderclub Karlsbrunn, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn
 Anmeldung erforderlich: Thomas Diederich 0176/72365276
 16.45 Uhr Kirchl. Unterricht, J.-C.-Haus

Freitag, 27.09.2024

09.00 Uhr Besuchsdienst Karlsbrunn, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn
 10.00 Uhr Computer-Arbeitskreis für Senioren, Gmd. Räume AE-Kirche
 16.00 Uhr Spielkreis Zwergenland, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen

Samstag, 28.09.2024

16.30 Uhr Probe Ök. Posaunenchor "Claironnez!", Hugenottenkirche
 18.00 Uhr Gottesdienst, Auferstehungskirche

Sonntag, 29.09.2024

10.30 Uhr Gottesdienst mit AM, Ev. Kirche Karlsbrunn
 11.00 Uhr Familienkirche, Hugenottenkirche anschl. Mittagessen

Montag, 30.09.2024

19.00 Uhr Ökumenischer Singkreis, J.-C.-Haus
 10.30 Uhr Gymnastik in Wehrden, Gmd. Räume AE-Kirche
 19.30 Uhr Probe Singkreis Troubadix, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn

Dienstag, 01.10.2024

17.00 Uhr Kirchl. Unterricht Konfirmanden Fü, Ev.Gmd.zentr. Fürstenhausen
 19.30 Uhr Yoga-Kurs, Ev. Gmd.zentr. Fürstenhausen
 15.00 Uhr Frauen im Gespräch in Karlsbrunn, Ev. Gmd.haus Karlsbrunn
 20.00 Uhr Bibelgesprächskreis Lauterbach, Hauptstraße 159

Abkürzungen: J.-C.-Haus = Johannes-Calvin-Haus; AE = Auferstehung; Gmd.räume = Gemeinderäume; Gmd.zentr. = Gemeindezentrum; Gmd.haus = Gemeindehaus, Fü/Fe = Fürstenhausen/Fenne; KB = Karlsbrunn; AM = Abendmahl

Evangelische Versöhnungskirchengemeinde Völklingen

Wochenplan der gesamten Gemeinde:

Dienstag, 17.09., 24.09., 01.10.2024

19.30 Uhr Treffen Chor Völklingen, Erlöserkirche Heidstock

Mittwoch, 18.09.2024

15.00 Uhr Frauengesprächskreis d. Frauenhilfe, Nebenr. Versöhnungskirche Vk.

von 15.00 - 17.00 Uhr ist die Kirche für Besucher geöffnet

Donnerstag, 19.09.2024

17.30 Uhr Konfirmandenunterricht, Erlöserkirche Heidstock

Freitag, 20.09.2024

10.00 Uhr Gottesdienst, Alloheim Völklingen

Sonntag, 22.09.2024

10.00 Uhr Gottesdienst mit AM, Erlöserkirche Heidstock
 11.15 Uhr Kindergottesdienst, Nebenräume Versöhnungskirche Völklingen

Donnerstag, 26.09.2024

17.00 Uhr Katechumenenunterricht, Erlöserkirche Hd.

Abkürzungen: Hd. = Heidstock, Vk. = Völklingen, Nebenr. = Nebenräume, AM = Abendmahl

NOTRUF & WICHTIGE KONTAKTDATEN – POLIZEI 110 – FEUERWEHR / NOTARZT 112

ÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST

(Kinderärzte, Augenärzte, HNO-Ärzte)

Sie erreichen den ärztlichen Bereitschaftsdienst der Kassenärztlichen Vereinigung kostenlos unter der bundesweit einheitlichen Rufnummer 116117. Zusätzlich sind die Bereitschaftsdienstpraxen geöffnet von Samstag, 8 Uhr, bis Montag, 8 Uhr, an Feiertagen (inkl. Heiligabend/Silvester), an Rosenmontag sowie an Brückentagen

ZAHNÄRZTE

www.zahnaerzte-saarland.de

TIERÄRZTE

Falls der Haustierarzt nicht erreichbar ist – nur nach telefonischer Anmeldung!

Der Dienst am Samstag beginnt um 8.00 Uhr und endet am Sonntag um 8.00 Uhr. Der Dienst am Sonntag beginnt um 8.00 Uhr und endet am Montag um 8.00 Uhr. An einem Feiertag ist Dienstbeginn am Vortag um 18.00 Uhr und Dienstende am auf den Feiertag folgenden Tag um 8.00 Uhr.

Samstag, 21.09. / Sonntag, 22.09.: Tierärztin Dr. Hauck
Kleintierpraxis, Pferdefahrpraxis
Ludweiler Str. 314, 66333 Völklingen, (06898) 7222
<http://www.tierarztpraxis-hauck.de>

Samstag, 28.09. / Sonntag, 29.09.: Tierärztin Michaelis
Kleintierpraxis, Bahnhofstr. 17, 66740 Saarlouis, (06831) 8 88 00

APOTHEKENDIENST

Samstag, 21.09.: Heidstock-Apotheke
66333 Völklingen-Heidstock, Gerhardstr. 185, (06898) 81662

Sonntag, 22.09.: Rossel-Apotheke
66352 Großrosseln, Ludweilerstr. 3, (06898) 41338

Samstag, 28.09.: Warndt-Apotheke
66333 Völklingen-Lauterbach, Hauptstraße 111, (06802) 1212

Sonntag, 29.09.: Landmann Apotheke Oliver Blank
66111 Saarbrücken, Reichsstr. 16, (0681) 32770

Anzeige _____

Jugendhilfeeinrichtung Theresienheim

sucht für ihre Einrichtung in Ludweiler, ab 1.10.24
1 Hauswirtschaftskraft (m,w,d) in Teilzeit.

Für weitere Informationen steht Ihnen Frau Tamara Heldberg gerne zur Verfügung: Tel. 0173-2169097 oder 06 81-793961 per Mail: t.heldberg@theresienheim.de

KARWAT Injektionstechnik	Seit 1962	A. KARWAT & S. GmbH Rehgrabenstr. 1 66125 Saarbrücken
	FEUCHTE NASSE Wände? RISSE im Haus?	
<ul style="list-style-type: none"> • Rissverpressung • Abdichtung von Kellern und Balkonen 	<ul style="list-style-type: none"> • Verankern, Verfüllen, Verstärken • Erdbeben-Schadensbeseitigung • Beton- und Mauerwerksanierung 	
☎ 0 68 97 - 95 28 30 www.rissverpressung.de		

WICHTIGE RUFNUMMERN

Kinder- und Jugendtelefon, Tel: 0800/1110333

Elterntelefon, Tel: 0800/1110550

Telefonseelsorge, Tel: 0800/1110111

Notfalltelefon für unheilbar erkrankte Menschen,
Tel: 0681/6000 oder 6001

Ambulantes Hospiz St. Michael Völklingen

Rathausstraße 19, 66333 Völklingen, Tel.: 06898/7590-795

Frauennotruf Saarland, Tel: 0681/36767

Polizeiinspektion Völklingen, Tel: 06898/202-0

Stadtverwaltung Völklingen, Tel: 06898/13-0

Stadtwerke Völklingen Holding GmbH

Hohenzollernstraße 10, 66333 Völklingen, Tel: 06898/150333

Bei Störungen im Strom-, Gas-, Wasser- und Fernwärmenetz sind wir unter dieser Nummer 24/7 für Sie erreichbar.

Stadtwerke Völklingen Netz GmbH

Hohenzollernstraße 10, 66333 Völklingen, Tel: 06898/150-222

Entsorgungszweckverband Völklingen, Tel: 06898/13-2374

IMPRESSUM

Völklinger STADTNACHRICHTEN

Herausgeber: MTYPE media GmbH, Untertürkheimer Straße 21 a,
66117 Saarbrücken, Tel: 0681/5885-0, www.mtypemedia.de

Verantwortlich für den amtlichen, den nichtamtlichen Teil und die Titelseite: Stadt Völklingen, vertreten durch die Oberbürgermeisterin Christiane Blatt, Rathausplatz, 66333 Völklingen

Verantwortlich im Verlag:

Für den redaktionellen Teil Patric Kruchten, für den Anzeigenteil Alexandra Linsel

Bezugsbedingungen und -möglichkeiten:

Kostenlose Zustellung an alle Haushalte (exklusive Werbeverweigerer) in der Stadt Völklingen und ihren Ortsteilen. Bei Nichtlieferung bestehen keine Ansprüche gegen den Verlag, darüberhinaus sind weitere Schadensersatzansprüche ausdrücklich ausgeschlossen. Für Manuskripte und Fotos übernimmt der Verlag keine Haftung. Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste.

Fotos: © MTYPE media GmbH, stock.adobe.com, Stadt Völklingen

Anzeige _____

 AUTO DIENST	DIE MARKEN- WERKSTATT
Wir kleben Ihnen eine...	
Muss ihr Fahrzeug in nächster Zeit zur Hauptuntersuchung („TÜV“) um die Prüfplakette zu erneuern oder steht die Abgasuntersuchung („AU“) an?	
Kommen Sie zu uns!	
VIOT & WIRTZ GmbH	Seit 40 Jahren
KFZ-Reparaturen & Lackiererei	
Am Hirschelheck 13 · Naßweiler Tel. 0 68 09 - 91 111 · Fax 91 113	Mo - Fr: 8 - 17 Uhr
	

Fürstenhauser Goldankauf

- Sofort Bargeld
 - seriös, fair, kompetent
 - An- und Verkauf von Gold, Silber
- Wir kaufen:**
alten Schmuck (auch Einzelteile oder defekt); Zahn-, Altgold; Münzen und Uhren



Globus BAUMARKT
Völklingen
Zechenstraße 8

Globus MARKTHALLE
Völklingen
Rathausstraße 53

Öffnungszeiten: Mo. - Sa. 10 - 18 Uhr

BEGEHBARE DUSCHE

in 24 Stunden

BIS ZU 100% FÖRDERUNG *ab Pflegegrad 1



BADELIX
VÖLKLINGEN

✓ **Kostenlose Vorort-Beratung**

☎ 06898-370364 📠 0163-3331602



Sie möchten eine Immobilie im Raum Warndt / SLS / SB oder Frankreich verkaufen?



GUTSCHEIN:
Bei Vertragsabschluss erstellen wir Ihnen **kostenfrei** einen Energieausweis für Ihre Immobilie.

Siebert Immobilien GmbH
Emmersweilerstr. 64 · 66352 Großrosseln
grossrosseln.eradeutschland.de
Tel. +49(0)6898-500 44 58 · Mobil +49(0)173-6 95 16 24



BUNK ERFAHREN

Wir sind Ihr Ansprechpartner für **FORD**
und jetzt auch für **HYUNDAI**.

Neuwagen | Gebrauchtwagen | Service

Wir freuen uns auf Ihr Interesse



📍 Karolingerstraße 1
66333 Völklingen



📍 Großblittersdorferstraße 291
66119 Saarbrücken





KOPS

POLSTERMANUFAKTUR

Werte erkennen!
Werte erhalten!
Werte schaffen!

Polsterarbeiten: Neubezug von Schlingmann, Warrings, COR, Benz, etc. Im Verkauf führen wir Bielefelder Werkstätten und eigene Modelle oder Sonderwünsche auf Anfrage.

Gardinen: von der klassischen Raffgardine bis zum Flächenvorhang
Sonnenschutz: vom Raffrollo über Plissee, Lamellenvorhang, Jalousien bis zum Fliegengitter

KOPS- POLSTERMANUFAKTUR · Neuer Standort!
INNOVATIONSCAMPUS · Altenkesseler Str. 17 B2,
66115 Saarbrücken-Burbach
Tel. 06 81 | 99 27 72 44 · info@kopspolster.de

SCHREINEREI BAUER



Fenster / Haustüren
in Holz, Kunststoff
und Aluminium

*www.IhrSchreiner
imWarndt.de*

Reparatur-Dienst

Inh. David Schmidt
Merlebacher Straße 39 · 66352 St. Nikolaus

Telefon 06809 / 62 31

Rollläden · Böden · Bauelemente · Insektenschutz
Innenausbau · Decken · Restaurationen · Möbel ...



Fuß Gesund

Fußpflegepraxis

Susanne Sandler Ersch
Podologin

Käsbergstraße 14
66333 Völklingen-Ludweiler
0152 / 09 77 55 01

Termine & Hausbesuche
nach Vereinbarung



Pickardstraße 8
66346 Püttlingen

Ambulanter Pflegedienst

Zuhause bleiben ist am Schönsten

Tagespflege

Püttlingen Völklingen
Öffnungszeiten: 8.00 Uhr bis 16.00 Uhr
www.pflegeambulanzkt.de

06898 / 694186

Alles dreht sich um

technischerservice.iqony.energy

Chancen wahrnehmen

Wir von Iqony machen mit einem vielseitigen, spannenden Portfolio die Energiewende für unsere Kunden machbar – denn Energie ist unsere Leidenschaft.

Werden auch Sie ein Teil vom **Team Iqony** und erfahren Sie mehr über die Möglichkeiten und Chancen bei uns am

Tag der Offenen Tür

für interessierte Bewerber.

Es erwarten Sie interessante Infos und praktische Vorführungen aus der Energiewelt: z. B. Schutzprüfung, E-Ladesäule, Kabelprüfung ... und das Glücksrad-Gewinnspiel.

Freitag, 11.10.2024 von 14 bis 17 Uhr
Iqony Technischer Service GmbH
Straße des 13. Januar 376
66333 Völklingen

Wir suchen (alle m/w/d):

Projektingenieure Elektrotechnik
Bauleiter Elektrotechnik
Elektriker, Mechatroniker
Elektroniker für Betriebstechnik
Industriemechaniker

Azubis welcome (m/w/d):

iqony